

# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1272/2008/EK rendelet szerint)



## **INNUSZOL-G hűtőpor** glicerinnel

Kiadás időpontja: 2000  
Felülvizsgálat dátuma: 2015-07-12  
Változat száma: 5.  
Verzió száma: 1.0

## **1. SZAKASZ: AZ ANYAG/ KEVERÉK ÉS A VÁLLALAT/VÁLLALKOZÁS AZONOSÍTÁSA**

### **1.1 Termékazonosító**

A keverék megnevezése: **INNUSZOL-G hűtőpor, glicerinnel**

### **1.2 Az anyag vagy keverék megfelelő azonosított felhasználása, illetve ellenjavallt felhasználása:**

Azonosított felhasználás: Hűtőpor glicerinnel, hűtőkövetítő folyadék készítéséhez alkalmazható kétkörös rendszerekhez. Nagyrészt szerves sókból álló keverék. Az igényekhez igazodó beoldott hűtőpor mennyiségétől függően az elkészített oldat kristályosodási pontja  $-10^{\circ}\text{C}$  és  $-30^{\circ}\text{C}$ . között változhat

Ellenjavallt felhasználás: Ne keverjük más hűtőkövetítővel, vagy vegyszerrel.

Felhasználói kör: ipari, foglalkozásszerű

### **1.3 A biztonsági adatlap szállítójának adatai:**

A gyártó és a forgalmazó cég neve:	INNOVENG 1 Kft.
Cím:	1114 Budapest, Szabolcska utca 5.
Telephely/elérhetőség:	2040 Budaörs, Liget u 3/2
Telefonszám:	+36-23-801-780; +36-23-801-781
Fax:	+36-23-421-933
E-mail cím:	rendelés@innoveng1.hu
Honlap:	<a href="http://www.innoveng1.hu">www.innoveng1.hu</a>

### **1.4 Sürgősségi telefonszám:** Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat (ETTSZ)

Cím: 1096 Budapest, Nagyvárad tér 2.

Telefonszám: +36-1-476-64-64

+36-80-20-11-99 (24h)

## **2. SZAKASZ: A VESZÉLY MEGHATÁROZÁSA**

### **2.1 Az anyag vagy keverék osztályozása:**

Besorolás a vonatkozó törvények és rendeletek szerint, figyelembe véve azok módosításait. EU szabályozás 1907/2006 EK rendelet, 1272/2008/EK rendelet, és 44/2000.(XII.27.) EüM rendelet. Az osztályba sorolás megfelel az érvényes EK listáknak, de kiegészítik a szakirodalomból származó és a cégek által megadott adatok.

*A termék az 1272/2008/EK bizottsági rendeletben meghatározott osztályozás szerinti besorolása:*

Acute Tox. 4, H302

Szemirritáció (Eye Irrit.) 2; H319

Bőrirritáció (Skin Irrit.) 2 H315

Célszervi toxicitás – egyszeri expozíció (STOT SE.) 3. H335

A H- és R-mondatok teljes szövegét lásd a 16. szakaszban.

### **A koncentrált keverék környezetre és az emberre gyakorolt káros hatásai:**

Az emberre:

- Lenyelve ártalmatlan
- Szem- és bőrizgató hatású, izgatja a légutakat

A környezetre:

- A keverékre vonatkozóan nem állnak rendelkezésre ökotoxikológiai adatok.
- Az összetevők adatait lásd a 12. szakaszban. A készítmény biológiailag könnyen lebomlik, biológiai lebonthatósága >60 %, amely megfelel a 648/2004 EK rendelet előírásainak

Fizikai-kémiai hatások:

- Rendeltetésszerű felhasználás során nem ismert.

## **2.2 Címkézési elemek**

**A keverék veszélyjelölése:**



Veszélyjel:

Figyelmeztetés: Figyelem

Figyelmeztető (H) mondatok:

- H302 Lenyelve ártalmatlan
- H315 Bőrirritáló hatású
- H319 Súlyos szemirritációt okoz
- H335 Légúti irritációt okozhat

Kiegészítő veszélyességi információ: -----

Óvintézkedésre vonatkozó (P) mondatok – Megelőzés:

- P102 Gyermekektől elzárva tartandó
- P261 Kerülje a por/füst/gáz/köd/gőzök/permet belélegzését.
- P280 Védőkesztyű/védőruha/szemvédő/arcvédő használata kötelező.

Óvintézkedésre vonatkozó (P) mondatok – Elhárító intézkedések:

- P301 + P330 + P331 LENYELÉS ESETÉN: a száját ki kell öblíteni. TILOS hánytatni.
- P302 + P352 HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel
- P304 + P340 BELÉLEGZÉS ESETÉN: Az érintett személyt friss levegőre kell vinni és olyan nyugalmi testhelyzetbe kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.
- P305 + P351 + P338 SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.
- P312 Rosszullét esetén forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ /orvoshoz/...

Óvintézkedésre vonatkozó (P) mondatok – Tárolás: -----

Óvintézkedésre vonatkozó (P) mondatok – Elhelyezés hulladékként:

- P501 A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladékként kell kezelni.

Komponensek a címkézéshez: glicerin, K-karbonát, Na-metaszilikát, inhibitor, szerves adalékanyag

## **2.3 Egyéb veszélyek:**

- Nem ismert
- PBT: nem alkalmazható
- vPvB: nem alkalmazható

## **3. SZAKASZ: ÖSSZETÉTEL VAGY AZ ÖSSZETEVŐKRE VONATKOZÓ ADATOK**

### **3.2 Keverékek**

A termék az alábbiakban felsorolt összetevők homogén keveréke: glicerin, K-karbonát, Na-metaszilikát, inhibitor, szerves adalékanyag

A vonatkozó EU szabályozás és a 44/2000 (XII. 27.) EüM rendelet és módosításai alapján veszélyesnek minősülő összetevők:

Megnevezés / REACH szám	CAS-szám	EU-szám	Besorolás 67/548 EGK irányelv 1999/45 EK rendelet	Besorolás 1272/2008 EK rendelet	Konc. tartomány
Kálium-karbonát 01-2119532646-36-0000	584-08-07	209-529-3	Xn ártalmatlan, R22 Xi irritatív, R 36/37/38	Acute Tox. 4, H302 Eye Irrit. 2; H319 Skin Irrit. 2 H315 STOT SE 3, H335	>30 %
Na-metaszilikát 01-2119449811-37-0000	10213-79-3	229-912-9	C maró, R 34 Xi irritatív, R37	Skin Corr. 1B H314 STOT SE 3 H335 Met. Corr. 1 H290	< 3 %

Az R és H mondatok teljes szövegét lásd a 16. szakaszban.

A keverék egyéb komponensei nem tekinthetők a hatályos jogszabályok szerint veszélyes anyagnak, vagy a koncentrációjuk a készítményben nem éri el azt a mértéket, amely fölött jelenlétüket a veszélyesség szerinti besorolásnál fel kell tüntetni, illetve figyelembe kell venni.

A munkahelyi expozíciós határértékek, ha vannak, a 8. szakaszban kerülnek felsorolásra

#### 4. SZAKASZ: ELSŐSEGÉLYNYÚJTÁS

##### 4.1 Elsősegély-nyújtási intézkedések ismertetése:

###### Általános előírások:

A sérültet friss levegőre kell vinni és bármilyen panasz, vagy tünet esetén orvossal kell konzultálni. Mutassuk meg az Adatlapot. Eszméletlen sérültnek soha ne adjunk be semmit szájon át.

###### Belégzés:

Szakszerű felhasználás esetén nem jellemző, de esetleges expozíció vagy rosszullet esetén a sérültet friss levegőre kell vinni, biztosítsunk számára nyugalmat és forduljunk orvoshoz

###### Bőrrel való érintkezés

A szert szappanos vízzel azonnal mossuk le, majd bő vízzel öblítsük le.

###### Szembe jutás

Az esetlegesen használt kontaktlencsét távolítsuk el, majd legalább 15 percen át tartó folyóvizess szemöblítést kell végezni a szemhéjak széthúzása és a szemgolyó állandó mozgatása közben. Szakorvoshoz kell irányítani a sérültet

###### Véletlen lenyelés

Az esetlegesen használt műfogsort távolítsuk el, a sérült száját azonnal öblítsük ki vízzel, amennyiben a késztermék a tápcsatornába jutott, óvatosan víz bőséges itatása szükséges. Mesterségesen hánytatni nem szabad. A helyszínen azonnal orvost kell hívni.

##### 4.2 A legfontosabb -akut és késleltetett- tünetek és hatások

Nincs információ

##### 4.3 A szükséges azonnali orvosi ellátás és különleges ellátás jelzése

Véletlen lenyelés, szembe jutás vagy egyéb probléma esetén azonnal orvoshoz kell fordulni

#### 5. SZAKASZ: TŰZVÉDELMI INTÉZKEDÉSEK

##### 5.1 Oltóanyag:

*alkalmazható:* a tűz környezetében lévő anyagok határozzák meg (vízpermet, szén-dioxid, oltópor, oltóhab).

*nem alkalmazható:* nem ismert

##### 5.2 Az anyagból vagy a keverékből származó különleges veszélyek:

rendeltetészerű felhasználás során nem ismert

##### 5.3 Tűzoltóknak szóló javaslat:

#### Védőfelszerelés:

különleges felszerelést nem igényel, szükség esetén a környezettől függetlenített légzőkészülék használata. Az égési gázokat ne lélegezzük be

#### Egyéb információ:

Az oltóvizet a helyi előírásoknak megfelelően kell kezelni.

## **6. SZAKASZ: INTÉZKEDÉSEK VÉLETLENSZERŰ EXPOZÍCIÓNÁL**

### **6.1 Személyi óvintézkedések, egyéni védőeszközök és vészhelyzeti eljárások:**

Havaria szintű szennyezés esetén csak az arra kiképzett személy irányíthatja a feltakarítást melynek során megfelelő egyéni védőeszközök (lásd. 8. szakasz) viselése kötelező. Mentés közben akadályozzuk meg a porképződést és a por belégzését.

### **6.2 Környezetvédelemi óvintézkedések:**

Szabadba jutás esetén: A kiömlött szilárd anyagot mechanikusan, óvatosan össze kell gyűjteni és feliratozott, tiszta és száraz jól záró edénybe tenni. A készítmény élővízbe, talajba, közcsatornába jutását meg kell akadályozni. A keletkezett hulladékot a hatályos környezetvédelmi előírások alapján kell kezelni. Az összegyűjtés és elhelyezés művelete során megfelelő védőeszköz viselése kötelező.

A padozatra került vegyszert mechanikusan össze kell gyűjteni, és zárt tartályban el kell szállítani (Az összegyűjtés és a szállítás műveletére lehetőleg műanyag eszközök használata ajánlatos.). Az összegyűjtés és elhelyezés művelete során megfelelő védőeszköz viselése kötelező.

### **6.3 A területi elhatárolás és a szennyezés-mentesítés módszerei és anyagai:**

Kis mennyiségű anyag kiömlése esetén mechanikusan gyűjtjük össze és helyezzük zárt tartályba. A szennyeződés helyét sok vízzel fel kell mosni. Az összegyűjtött anyagot veszélyes anyagként kell kezelni. Az összegyűjtés és elhelyezés művelete során megfelelő védőeszköz viselése kötelező.

Nagy mennyiségű anyag kiömlése esetén mechanikusan gyűjtjük össze és helyezzük zárt tartályba. A szennyeződés helyét sok vízzel fel kell mosni. Az összegyűjtött anyagot veszélyes anyagként kell kezelni. Az összegyűjtés és elhelyezés művelete során megfelelő védőeszköz viselése kötelező.

### **6.4 Hivatkozás más szakaszokra:**

A biztonságos kezeléshez lásd a 7. szakaszban közölteket

A személyes védőfelszereléshez lásd a 8. szakaszban közölteket

Az eltávolítással kapcsolatban lásd a 13. szakaszban közölteket

## **7. SZAKASZ: KEZELÉS ÉS TÁROLÁS**

### **7.1 A biztonságos kezelésre irányuló óvintézkedések**

Tartsuk be a vegyszerkezelés általános munkavédelmi és munkahigiénés szabályait. Használni kell az egyéni védőeszközöket. Óvakodni kell az anyag kiömlésétől és a porképződéstől. Kerüljük az anyag bőrre, ruházatra kerülését és szembe jutását.

### **7.2 A biztonságos tárolás feltételei, az esetleges összeférhetlenséggel együtt**

Szakosított tárolás, eredeti csomagolásban, száraz hűvös helyen. Nedvességtől óvni kell.

Csomagolás anyaga: Eredeti csomagolás 5 rétegű papírzsák belső felületén PE kasírozással.

### **7.3 Meghatározott végfelhasználás (végfelhasználások)**

hűtőpor, hűtőfolyadék készítéséhez a kétkörös hűtőrendszerekben

## **8. SZAKASZ: AZ EXPOZÍCIÓ ELLENŐRZÉSE/EGYÉNI VÉDELEM**

## 8.1 Ellenőrzési paraméterek:

A munkahelyek kémiai biztonságáról szóló 25/2000. (IX. 30.) EüM-SzCsM együttes rendelet nem tartalmaz előírást a keverékre illetve komponenseire vonatkozóan.

Biológiai határértékek: nem áll rendelkezésre adat.

Ajánlott felügyeleti eljárások: nem áll rendelkezésre adat.

További expozíciós határértékek az adott felhasználási körülmények között: nem áll rendelkezésre adat.

### **DNEL / DMEL és PNEC értékek, ha rendelkezésre állnak:**

#### **Emberi expozíció:**

##### **DNEL** bőrrel való expozíció – Munkavállaló

Összetevő(k) / CAS szám:	Rövid távú - Helyi hatások	Rövid távú - Általános hatások	Hosszan tartó (krónikus) - Helyi hatások	Hosszan tartó (krónikus) - Szisztematikus hatások
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.
Na-metaszilikát / 10213-79-3	N.A.	N.A.	N.A.	1,49 mg/ttkg/nap

##### **DNEL** belélegzéssel történő expozíció – Munkavállaló

Összetevő(k) / CAS szám:	Rövid távú - Helyi hatások	Rövid távú - Általános hatások	Hosszan tartó (krónikus) - Helyi hatások	Hosszan tartó (krónikus) - Szisztematikus hatások
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.
Na-metaszilikát / 10213-79-3	N.A.	N.A.	N.A.	6,22 mg/m <sup>3</sup>

#### **Környezeti expozíció:**

##### **PNEC- környezeti expozíciós értékek**

Összetevő(k) / CAS szám:	Időszakos (mg/l)	Szennyvíztisztító telep (mg/l)	Talaj (mg/kg)	Levegő (mg/m <sup>3</sup> )
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.
Na-metaszilikát / 10213-79-3	7,5	1000	N.A.	N.A.

## 8.2 Expozíció-ellenőrzések:

A keverék csak rendeltetésének megfelelő célra és módon használható. Alkalmazás a használati utasítás szerint. Munkavégzés során be kell tartani a vegyi anyagokkal folytatott tevékenység általános munkabiztonsági és munkahigiénés szabályait. Foglalkozásszerű felhasználásra készül. A termékkel munkát csak meghatározott közegészségügyi ismeretekkel rendelkező, a készítmény toxikológiai tulajdonságait, szervezetre gyakorolt káros hatásait, ill. az elsősegélynyújtás módozatait ismerő dolgozó végezhet. Esetleges bőrérzékenység jelentkezésekor soron kívül orvosi konzultáció szükséges.

Megfelelő szellőzés biztosítása szükséges.

Szem-/arcvédelem: rendeltetészerű felhasználás esetén az adagolás során megfelelően záró szemüveg, oldás után fröccsenő víztől való védelem.

Bőr-és testfelület védelme: vegyiparban használatos védőruha

Kézvédelem: rendeltetészerű felhasználás során külön védelem nem szükséges, tartós expozíciónál át nem eresztő neoprén vagy PVC anyagú védőkesztyű viselése (vastagság > 0.1 mm, áthatolási idő > 480 perc, EN 374 szerint).

Légutak védelme: a készítmény oldásakor porálarc viselés, megfelelő szellőzés biztosítása.

## 9. SZAKASZ: FIZIKAI ÉS KÉMIA TULAJDONSÁGOK

### 9.1 Alapvető tulajdonságokra vonatkozó adatok

#### **Külső jellemzők:**

Forma: szilárd, por

<i>Szín:</i>	fehér - sárgás
<i>Illat, szag:</i>	nem jellemző
<i>Szagküszöbérték:</i>	nem áll rendelkezésre adat
<i>pH:</i> 1 % -os vizes oldatban 20°C-on	10,5-12,5
<i>Olvadáspont/fagyáspont:</i>	nem alkalmazható
<i>Forráspont (°C):</i>	nem alkalmazható
<i>Lobbanáspont (°C)</i>	nem alkalmazható
<i>Gyulladáspont (°C):</i>	nem áll rendelkezésre adat
<i>Gyulladási hőmérséklet (°C)</i>	nem áll rendelkezésre adat
<i>Párolgási sebesség:</i>	nem alkalmazható
<i>Tűzveszélyesség:</i>	nem tűzveszélyes
<i>Felső/alsó gyulladási határ vagy robbanási tartományok:</i>	a keverék nem robbanásveszélyes
<i>Gőznyomás:</i>	nem alkalmazható
<i>Gőzsűrűség:</i>	nem alkalmazható
<i>Relatív sűrűség( g/cm<sup>3</sup> 20<sup>o</sup>C-on):</i>	nem alkalmazható
<i>Térfogatsúly/Halmazsűrűség (kg/m<sup>3</sup>)</i>	nem áll rendelkezésre adat
<i>Oldékonyság (vízben 25°C):</i>	oldódik
<i>Megoszlási hányados: n-oktanol/víz</i>	nem áll rendelkezésre adat
<i>Öngyulladási hőmérséklet( °C):</i>	nem alkalmazható
<i>Bomlási hőmérséklet (°C):</i>	nem áll rendelkezésre adat
<i>Viszkozitás:</i>	nem alkalmazható
<i>Robbanásveszélyes tulajdonságok:</i>	nem alkalmazható
<i>Oxidáló tulajdonságok:</i>	nem alkalmazható

9.2 *Egyéb információk:* nem áll rendelkezésre adat

## 10. SZAKASZ: STABILITÁS ÉS REAKCIÓKÉSZSÉG

### 10.1 *Reakciókészség:*

Rendeltetésszerű felhasználás, tárolás és kezelés esetén stabil

### 10.2 *Kémiai stabilitás:*

A rendeltetésszerű felhasználás körülményei között stabil.

### 10.3 *A veszélyes reakciók lehetősége:*

A rendeltetésszerű felhasználás körülményei között nem ismert.

### 10.4 *Kerülendő körülmények:*

A rendeltetésszerű felhasználás körülményei között nem ismert.

### 10.5 *Nem összeférhető anyagok:*

A termékből készített oldat károsíthatja a lúgra érzékeny felületeket

## 11. SZAKASZ: TOXIKOLÓGIAI ADATOK

### 11.1 *A toxikológiai hatásokra vonatkozó információ*

Lenyelve ártalmas

Szem- és bőrizgató hatású, izgatja a légutakat

A terméket nem vizsgálták be, hanem a rendeletekben meghatározott eljárások szerint besorolták (a gyártó megjegyzése)

*Akut toxicitás:* Acut Tox. 4

*Irritatív- és maró hatás:* Szemirritáló (Eye Irrit. ) 2.  
Bőrirritáló (Skinn Irrit) 2

**Szenzibilizáció:** A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai az 1272/2008/EK rendelet alapján nem teljesülnek.

**CMR hatások (rákkeltő, mutagén vagy reprodukciót károsító):**

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai az 1272/2008/EK rendelet alapján nem teljesülnek.

**Célszervi toxicitás:** Célszervi toxicitás – egyszeri expozíció (STOT SE.) 3.

**Aspirációs veszély:** A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai az 1272/2008/EK rendelet alapján nem teljesülnek

**A veszélyt meghatározó komponensekre vonatkozó adatok:**

**Akut toxicitás**

Akut toxicitás szájon át

Komponens / CAS szám	Vizsgálat: LD <sub>50</sub> érték	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	1870 mg/kg	patkány	N.A.	MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	1152-1349 mg/kg	patkány	N.A.	MSDS

Akut toxicitás bőrön keresztül

Komponens / CAS szám	Vizsgálat: LD <sub>50</sub> érték	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	> 5000 mg/ kg	patkány	N.A.	MSDS

Akut toxicitás belélegzés útján

Komponens / CAS szám	Vizsgálat: LC <sub>50</sub> érték	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	>2,06 g/m <sup>3</sup>	patkány	N.A.	MSDS

**Irritatív és maró hatás**

Bőrirritáció és maró hatás

Komponens / CAS szám	Hatás	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	irritál	N.A.	N.A.	MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	maró	nyúl	OECD 404	MSDS

Szemirritációs és maró hatás

Komponens / CAS szám	Hatás	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	irritál	N.A.	N.A.	MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	maró	nyúl	N.A.	MSDS

Légúti irritáció és maró hatás - A keverék összetevőinél nem áll rendelkezésre adat.

**Szenzibilizáció**

Bőrrel érintkezve

Komponens / CAS szám	Hatás	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	nem okoz túlérzékenységet	N.A.	N.A.	MSDS

Belélegezve - A keverék összetevőinél nem áll rendelkezésre adat.

**Ismételt dózisu toxicitás:**

Komponens / CAS szám	Vizsgálati érték: (NOEL,	Vizsgálati érték: (LOEL)	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	-----

Na-metaszilikát / 10213-79-3	227 mg/ ttkg/nap 260 mg/ ttkg/nap	N.A. N.A.	patkány egér	N.A. N.A.	szájon át szájon át
------------------------------	--------------------------------------	--------------	-----------------	--------------	------------------------

#### CMR hatások:

##### Rákkeltő hatás

Komponens / CAS szám	Hatás	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	N.A.	N.A.	N.A.	-----

##### Mutagenitás

Komponens / CAS szám	Hatás	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	Nem mutattak ki mutagén hatást	N.A.	N.A.	MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	negatív negatív	N.A. N.A.	In vivo In vitro	MSDS

##### Reprodukciós toxicitás

Komponens / CAS szám	Vizsgálati érték:	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	N.A.	N.A.	N.A.	-----

##### Aspirációs veszély

Komponens / CAS szám	Hatás	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	Porait belélegezve irritációt okozhat	N.A.	N.A.	MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	N.A.	N.A.	N.A.	-----

##### Célszervi toxicitás

Komponens / CAS szám	Hatás	Vizsgált populáció	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	légúti irritációt okozhat	N.A.	N.A.	STOT SE / MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	légúti irritációt okozhat	N.A.	N.A.	STOT SE /MSDS

##### Egészségre gyakorolt hatás

Komponens / CAS szám	Hatás			
	Belélegezve:	Bőrre kerülve:	Szembe jutva:	Lenyelve:
K-karbonát / 584-08-07	az orr, torok, tüdő izgalma, köhögés	irritáló	irritáló	a száj, a garat, nyelőcső és az emésztőtraktus nyálkahártyáinak irritációját okozhatja
Na-metaszilikát / 10213-79-3	a légutakban fájdalmat, tüsszentést, köhögést és nehéz légzést okozhat.	marási sérülést, bőrpírt és hámsérülést okozhat.	súlyos szemkárosodást okoz	lenyelés estén súlyos marási sérülés a szájban, torkon, a nyelőcső és a gyomor perforálódásának veszélye.

## 12. SZAKASZ: ÖKOLÓGIAI INFORMÁCIÓK

#### A készítményre vonatkozólag:

A keverékre vonatkozóan nem állnak rendelkezésre ökotoxikológiai adatok. Besorolás a vonatkozó törvények és rendeletekben előírt eljárás alapján.

**Ne engedjük a készítményt élővízbe, vízfolyásokba és talajba jutni.**



*Az összetevőkre vonatkozó adatok:*

**12.1. Toxicitás**

*Vízi környezetre gyakorolt toxicitás (rövid távú)  
halak*

Komponens / CAS szám	Cél	Hatás idő	Vizsgálati érték	Faj	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	LC <sub>50</sub>	96 óra	68 mg/l	Rainbow trout	N.A.	MSDS
	LC <sub>50</sub>	24 óra	940 mg/l	Pimephales promelas	N.A.	MSDS
	LC <sub>50</sub>	48 óra	820 mg/l	Pimephales promelas	N.A.	MSDS
	LC <sub>50</sub>	96 óra	<510 mg/l	Pimephales promelas	N.A.	MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	LC <sub>50</sub>	96 óra	210 mg/l	Brachydanio rerio	N.A.	MSDS

*Vízi gerinctelen - rákok*

Komponens / CAS szám	Cél	Hatás idő	Vizsgálati érték	Faj	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	EC <sub>50</sub>	48 óra	430 mg/l	Daphnia magna	N.A.	MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	EC <sub>50</sub>	96 óra	1700 mg/l	Daphnia magna	N.A.	MSDS

*alga*

Komponens / CAS szám	Cél	Hatás idő	Vizsgálati érték	Faj	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	EC <sub>50</sub>	72 óra	>345,4 mg/l	Scenedesmus subspicatus	N.A.	MSDS
	EC <sub>50</sub>	72 óra	207 mg/l	Scenedesmus subspicatus		

*Tengeri fajokra és földben élő szervezetekre - A keverék összetevőinél nem áll rendelkezésre adat.*

*Mikroorganizmusok.*

Komponens / CAS szám	Cél	Hatás idő	Vizsgálati érték	Faj	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	-----

*Vízi környezetre gyakorolt hosszú távú toxicitás*

*Hal, rákok, alga, tengeri fajok, mikroorganizmusok, földben élő szervezetek*

Komponens / CAS szám	Cél	Hatás idő	Vizsgálati érték	Faj	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	-----

**12.2. Perzisztencia és lebonthatóság**

*Biológiai lebomlás-oxidáció*

Komponens / CAS szám	Vizsgálat / Eredmény		Értékelés	Hatás idő	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	Nem alkalmazható	-----	-----	-----	-----	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	Nem alkalmazható	-----	-----	-----	-----	-----

*Abiotikus lebomlás-hidrolízis*

Komponens / CAS szám	Eredmény / értékelés	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	-----

Na-metaszilikát / 10213-79-3	N.A.	N.A.	-----
------------------------------	------	------	-------

### 12.3. Bioakkumulációs képesség

*n-oktanol/víz megoszlási együttható*

Komponens / CAS szám	Értékelés	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	nincs felhalmozódás	N.A.	MSDS

*Biokoncentrációs tényezőre (BCF)*

Komponens / CAS szám	Értékelés	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	nincs felhalmozódás	N.A.	MSDS

### 12.4. A talajban való mobilitás

*Talaj, víz, levegő*

Komponens / CAS szám	Vizsgált terület	Értékelés	Módszer	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	N.A.	N.A.	N.A.	-----
Na-metaszilikát / 10213-79-3	talaj	nem alkalmazható	N.A.	MSDS

### 12.5. A PBT- és a vPvB-értékelés eredményei

A PBT/vPvB anyagok listája, ha van ilyen, a 3. szakaszban található.

### 12.6. Egyéb káros hatások

*További ökológiai információ*

Komponens / CAS szám	Információ	Megjegyzés
K-karbonát / 584-08-07	a pH emelkedés felelős a vízi organizmusokra kifejtett környezeti hatásért. Ha nincs semlegesítve, a termék lúgossága miatt toxikus lehet a vízi organizmusokra pH>9 maró hatású a halakra, pH>8,5 algapusztulást okoz	MSDS
Na-metaszilikát / 10213-79-3	Nem szabad a felszíni vizekbe vagy a szennyvízcsatornába önteni.	MSDS

Mivel a készítmény akárcsak más hasonló készítmények, biológiailag aktív vegyi anyagok, ezért oldatait használat után ennek megfelelően kell kezelni, figyelembe véve az oldatba került szennyező-anyagok hatását is  
A rendeltetészerű felhasználás során keletkezett, kezelt és kibocsátott szennyvíz minőségének meg kell felelni az érvényes rendeletekben és előírásokban megadott értékeknek.

## 13. SZAKASZ: ÁRTALMATLANÍTÁSI SZEMPONTOK

### 13.1 Hulladékkezelési módszerek

A termék maradékainak és csomagolási hulladékainak kezelésére a vonatkozó rendeletekben foglaltak az irányadók. Megfelelő körülmények biztosításával meg kell akadályozni a készítmény környezetbe kerülését.

A készítmény maradékaira javasolt EWC kódszám: **16 03 03\*** (veszélyes anyagokat tartalmazó szervesetlen hulladékok) A felhasználást követően a felhasználási módtól függő EWC kódszámot a felhasználó állapítja meg.

A tisztítatlan csomagolóanyag veszélyes hulladéknak számít, javasolt EWC kód: 15 01 10\* veszélyes anyagokat maradékként tartalmazó vagy azokkal szennyezett csomagolási hulladékok.

## 14. SZAKASZ SZÁLLÍTÁSRA VONATKOZÓ INFORMÁCIÓK

Szállítási szempontból nem minősül veszélyes készítménynek.

14.1	UN szám:	-----
14.2	Az ENSZ szerinti megfelelő szállítási megnevezés:	-----
14.3	Szállítási veszélyességi osztály:	-----
14.4	Csomagolási csoport:	-----
14.5	Környezeti veszélyek:	nincs információ
14.6	A felhasználót érintő különleges óvintézkedések:	nincs információ
14.7	A MARPOL 73/78 II. melléklete és az IBC kódex szerinti ömlesztett szállítás:	nincs információ
	Szállítási kategória:	-----
	Alagút korlátozási kód:	-----

## 15. SZAKASZ SZABÁLYOZÁSSAL KAPCSOLATOS INFORMÁCIÓK

### 15.1 Az adott anyaggal vagy keverékkel kapcsolatos biztonsági, egészségügyi és környezetvédelmi előírások/jogszabályok

Azonosítási szám: FE/OKBI-1687/1999  
OÉTI: ad 6144/1994

A vonatkozó törvények és rendeletek az adott időpontban érvényes módosítások figyelembevételével

#### KÖZÖSSÉGI JOGSZABÁLYOK

67/548/EGK irányelv, a veszélyes anyagok osztályozására, csomagolására és címkézésére  
1999/45/EK irányelv, a veszélyes keverékek osztályozására, csomagolására és címkézésére  
1907/2006/EK rendelet, a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH)  
1272/2008/EK rendelet az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról (GHS)  
648/2004/EK rendelet a mosó és tisztítószerekről

#### MUNKAVÉDELEM

1993. évi XCIII. törvény a munkavédelemről és vonatkozó rendeletei

#### KÉMIAI BIZTONSÁG

2000. évi XXV. törvény a kémiai biztonságról és vonatkozó rendeletei  
44/2000. (XII.27.) EüM rendelet a veszélyes anyagokkal és a veszélyes készítményekkel kapcsolatos eljárások illetve tevékenységek részletes szabályairól  
25/2000.(IX.30.) EüM-SzCsM együttes rendelet a munkahelyek kémiai biztonságáról

#### KÖRNYEZETVÉDELEM

2000. évi XLIII. törvény a hulladékgazdálkodásról  
16/2001.(VI.15.) KöM rendelet a hulladékok jegyzékéről  
94/2002. (V.5.) Korm. rendelet a csomagolási hulladék kezelésének részletes szabályairól  
204/2001. (X.26.) Korm. rendelet a csatornabírságról  
6/2001.(II.28.) KöM rendelet és módosításai a mosó és tisztítószerek felületaktív hatóanyagainak biológiai lebonthatóságának egyes szabályairól.

#### TŰZVÉDELEM

28/2011. (IX.6.) BM rendelet az Országos Tűzvédelmi Szabályzat kiadásáról.

#### SZÁLLÍTÁS

A veszélyes áruk nemzetközi közúti szállításáról szóló európai megállapodás (ADR) I. és II. kötet

### 15.2 Kémiai biztonsági értékelés

Nem készült.

## 16. SZAKASZ: EGYÉB INFORMÁCIÓK

A készítménnyel történő szakszerű munkavégzés érdekében kérjük, olvassa el a részletes termékismertetőt is.

A biztonsági adatlap 3. szakaszában alkalmazott R és H mondatok, amelyek nem szerepelnek a 2. szakaszban

- R 22 Lenyelve ártalmas  
 R 36/37/38 Szem- és bőrizgató hatású, izgatja a légutakat  
 R 37 Izgatja a légutakat  
 R 34 Égési sérülést okoz
- H290 Fémekre korrozív hatású lehet  
 H314 Súlyos égési sérülést és szemkárosodást okoz

*A termék az 1999/45 EK irányelvben meghatározott besorolása*

- Xn ártalmas, Xi irritatív  
 R 22  
 R 36/37/38

*1999/45 EK irányelv szerinti címkézési elemek:*

*A keverék veszély- és betűjele*



*R-mondatok:*

- R 22 Lenyelve ártalmas  
 R 36/37/38 Szem- és bőrizgató hatású, izgatja a légutakat

*S-mondatok:*

- S 2 Gyermekek kezébe nem kerülhet  
 S 24/25 Kerülni kell a bőrrel való érintkezést és a szembe jutást  
 S 26 Ha szembe jut, bő vízzel azonnal ki kell mosni és orvoshoz kell fordulni  
 S 28 Ha az anyag bőrre kerül, vízzel bőven azonnal le kell mosni  
 S 46 Lenyelése esetén azonnal orvoshoz kell fordulni, az edényt/csomagolóburkolatot és a címkét az orvosnak meg kell mutatni

A Biztonsági adatlapban alkalmazott rövidítések és betűszók jelentése

Acute tox.	Acute toxicity –akut toxicitás-
ADR/RID	European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road/Regulations Concerning the International Transport of Dangerous Goods by Rail – Veszélyes Áruk Nemzetközi Közúti Szállításáról szóló Európai Megállapodás / Veszélyes Áruk Nemzetközi Vasúti Fuvarozásáról Szóló Szabályzat
CAS szám	Chemical Abstracts Service jegyzékében szereplő szám
CESIO	Comité Européen des Agents de Surface et de leurs Intermédiares Organiques –a felületaktív anyagok és szerves köztitermékeik európai szervezete-
CMR	Carcinogenic, Mutagenic or toxic to Reproduction – rákkeltő, mutagén vagy reprodukciót károsító-
DMEL	Derived Minimal Effect Level –származtatott minimális hatást okozó szint
DNEL	Derived No Effect Level –származtatott hatásmentes szint
EC <sub>50</sub>	Effect concentration 50% -az a koncentráció amely meghatározott idő intervallum alatt 50 % mértékű változást idéz elő-
EGK	Európai Gazdasági Közösség
EK/EC/EU	Európai Közösség / European Commission / Európai Unió
EN	European Norm -Európai Szabvány-
Eye Irrit	Szem irritáció
EPA-OPP	Environmental Protection Agency –Office of Pesticide Programs –Környezetvédelmi Hivatal Növényvédőszer Programiroda
EWC	European Waste Catalogue and Hazardous Waste List –Európai hulladék katalógus és veszélyeshulladék lista-
H	Hazard statement –veszély közlés
IC <sub>5</sub>	Inhibitory Concentration 5% -gátló koncentráció a populáció 5 %-ára-
IUCLID	International Uniform Chemical Information Database –nemzetközileg egységesített kémiai információs adatbázis-
LC <sub>50</sub>	50 % Lethal Concentration -pusztulást okozó koncentráció a populáció 50%-ára-
LD <sub>50</sub>	50 % Lethal Dose -pusztulást okozó dózis a populáció 50%-ára-

LDLo	Lethal Dose Low -Lowest published toxic dose –legalacsonyabb publikált letális dózis
LOAEL	Lowest Observed Adverse Effect Level -A megfigyelhető káros hatást okozó legalacsonyabb szint
Met. Corr.	Corrosive to metals –korrozív hatás a fémekre-
MSDS	Material Safety Data Sheet –anyag biztonsági adatlap
N.A.	nincs rendelkezésre álló adat
NOAEL	No Observed Adverse Effects Level –dózis érték melynél a káros hatás még nem figyelhető meg-
OECD	Organisation for Economic Cooperation and Development –Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet-
OÉTI	Országos Élelmiszerbiztonsági és Táplálkozástudományi Intézet
OKBI	Országos Kémiai Biztonsági Intézet
PAN Pesticides	Database: Pesticides Action Network Pesticides Database – Növényvédőszerrel foglalkozó hálózat növényvédőszer adatbázis
PNEC	Predicted No-Effect Concentration –becsült hatásmentes koncentráció
PBT	perzisztens, bioakkumulatív és mérgező
PE	Polietilén
PVC	Polivinilklorid
R	Risk Phrases -kockázatra figyelmeztet-
REACH	Registration, Evaluation, Authorization and Restriction of Chemicals -rendelet a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról-
RTECS	Registry of Toxic Effects of Chemical Substance -a toxikus hatású vegyi anyagok jegyzéke-
S	Safety Phrases –biztonságos kezelésre figyelmeztet-
Skin Corr	skin corrosion -bőr maró
Skin Irrit	bőr irritáció
STOT	Specific target organ toxicity -célszervi toxicitás –
STOT SE	Specific target organ toxicity – single exposure -célszervi toxicitás – egyszeri expozíció
UN szám:	ENSz szám
US-EPA	United States Environmental Protection Agency –Amerikai Környezetvédelmi Hivatal-
vPvB	nagyon perzisztens és nagyon bioakkumulatív
WGK	Wassergefahrdungsklassen -vízveszélyességi osztály-

A Biztonsági Adatlap a rendelkezésre álló dokumentációk (komponensek biztonsági adatlapja, szakirodalmi adatok, IUCLID, RTECS, PAN Pesticides Database, US-EPA, stb.) alapján készült, és a benne leírtak a keverék kiszállítási állapotára vonatkoznak. Az összeállítás tartalma a legjobb tudomásunk szerint a kiadás időpontjában helyes és pontos, de tájékoztató jellegű. Az adatlap nem jelenti bármilyen jogi kötelezettség vagy felelősség vállalását a bármilyen körülmények között történő használatból, illetve helytelen használatból adódó következményekért. A biztonsági adatlapban található információk a terméket a biztonság szempontjából írják le, és nem tekinthetők a termék műszaki specifikációjának. Az 1. pontban megadott felhasználási területtől eltérő, speciális felhasználási területen való alkalmazás a felhasználó felelőssége. Ebben az esetben a felhasználó az egyedüli felelős a helyi és nemzeti szabályozások, előírások alkalmazásáért.

Készült keverékekre, veszélyes keverékekre és/ vagy biocidokra vonatkozó hatályos uniós és magyar jogszabályok figyelembevételével. Mivel a Biztonsági Adatlap tartalma a jogszabályi követelményeknek megfelelően változhat, kérjük, hogy ellenőrizze példányának megfelelőségét. Honlapunkról az érvényes verziót letöltheti.

Felülvizsgálat oka: REACH rendelet  
 Felülvizsgálat terjedelme: 1-16 szakasz